

61.139.201.018-CL26R说明书-七国语言说明书

105G铜版纸/单黑双面印刷/风琴折4折再4折/392*225mm/A2



CL26R

MAX 400 LUMENS

HIGH-PERFORMANCE RECHARGEABLE CAMPING LANTERN



MAX 400 HOURS



MICRO USB CHARGING

(ENGLISH) CL26R Camping Lantern

- Compact and stylish appearance, high performance, max output of 400 lumens.
- Powered by one 18650 or two CR123A batteries.
- Multiple directional lighting, inside the tent and outside the campsite.
- 25 meters wide-range beam diameter.
- Excellent cold-resistant design.
- IP66 rated protection.
- Dual modes design: 6 white output levels, 2 red output levels.
- Electronic reverse polarity protection to protect from improper battery insertion.
- Top magnetic absorption and tripod socket for effective light fixation and light source control.
- One-switch control - easy and convenient.
- 4.1 oz/ 116 g (excluding battery and accessories).
- 1.93" Length x 1.93" Width x 3.8" Height (49 x 49 x 97 mm).

Operating Instruction

ON/OFF

Press and hold the switch for 0.5 seconds to turn on/off the lantern.

Mode Switching

The white light mode is selected by default each time the lantern is turned on.

In white light mode, double click the switch to enter the red light mode, and then double click again to return to the white light mode.

Output Selection

White light: Click the switch to cycle through Low→Med→High→Front→Down 1→Down 2

Red light: Click the switch to cycle through Red light →Red Flash.

(中文) CL26R露营灯

- 外观小巧时尚，亮度高，最高亮度400LM
- 采用1节18650电池供电，兼容2节CR123A电池使用
- 多种定向照明功能，兼顾帐篷内照明和营地照明
- 25米直径的超大范围照明能力
- 卓越的耐寒设计
- IP66级防水
- 双模式设计，白光模式6个档位，红光模式2个档位
- 电子防反接设计，防止电池装反对电路造成伤害
- 顶部磁吸模块和三脚架螺纹接口，有效固定和控制光源的高度
- 单按键开关控制，操作方便
- 净重116克（不含电池及其他配件）
- 49mm（长）× 49mm（宽）× 97mm毫米（高）

操作说明

开机/关机

长按按键0.5秒开/关机。

模式切换

开机状态下，默认进入白光模式；白光模式下，双击按键进入红光模式，再次双击退回白光模式。

档位切换

白光模式：单击按键，即可按低亮档→中亮档→高亮档→定向前→定向下1→定向下2→循环的顺序换挡。

红光模式：单击按键，即可按照红亮→红闪→循环的顺序换挡。

充电指示

插入充电线后开始充电，自动检测电池容量，亮起对应的指示灯数量，并以亮灯中的最后一个灯1HZ闪烁。充满后4颗灯常亮，拔掉充电线指示灯熄灭。（关机状态下电池充满时间约2.5小时，充电

(ITALIAN) Lanterna da Campeggio CL26R

- Design compatto, alte prestazioni, output massimo 400 Lumen.
- Alimentata da una batteria 18650 o da due CR123A.
- Illuminazione multi direzionabile, all' interno della tenda o all' esterno.
- Raggio di illuminazione fino a 25 metri.
- Resistente alle basse temperature.
- Protezione waterproof IP66.
- Doppia modalità di illuminazione (Rossa e Bianca).
- Protezione polarità inversa per evitare l' installazione errata delle batterie.
- Assorbimento magnetico e aggancio treppiede per fissaggio luce.
- Interruttore unico per operazioni facilitate.
- Peso 4.1 oz/116 grammi (escluse batterie e accessori).
- 1.93" Lunghezza x 1.93" Larghezza x 3.8" Altezza (49 x 49 x 97 mm).

Istruzioni

On/Off

Premere e tenere premuto l' interruttore per 0,5 secondi per accendere e spegnere la lanterna.

Cambio Modalità

Di default, la lanterna di attiverà con Luce Bianca. Per passare alla Luce Rossa, premere due volte l' interruttore. Per tornare alla Luce Bianca, premere ancora due volte l' interruttore.

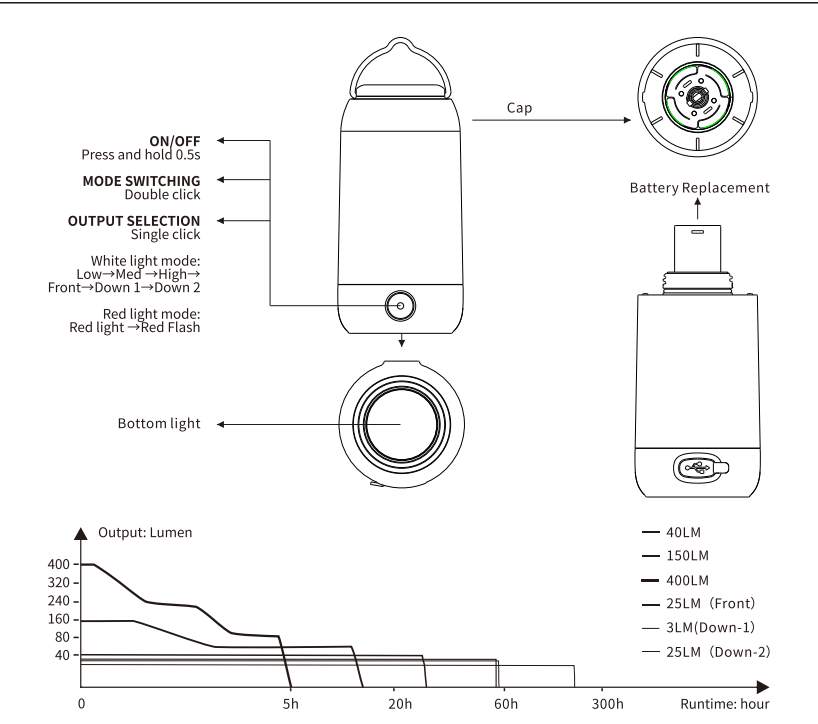
Selezione Output

Luce Bianca: premere una volta l' interruttore per passare attraverso gli output, nell' ordine Basso → Medio → Alto → Frontale → Down 1 → Down 2

Luce Rossa: premere una volta l' interruttore per passare attraverso gli output, nell' ordine Luce Rossa → Flash Rosso.

Ricarica

Con la lanterna spenta, rimuovere il tappo antipolvere per



Technical Parameters								
ANSI/PLATO FL1	HIGH	MED	LOW	FRONT	DOWN 1	DOWN 2	RED LIGHT	RED FLASH
 OUTPUT	400 Lumens	150 Lumens	40 Lumens	25 Lumens	3 Lumens	25 Lumens	1 Lumen	1 Lumen
 RUNTIME	5 hours	15 hours	30 hours	58 hours	240 hours	58 hours	200 hours	400 hours
 BEAM DIAMETER				25 meters				
 IMPACT RESISTANCE				1 meter				
 WATERPROOF				IP66				

Note: The abovementioned parameters (lab-tested by using one Fenix ARB-L18-2600 rechargeable Li-ion battery) may vary between different environments.

Charging

Operation: With the lantern switched off, remove the dust cover to reveal the charging port, and plug the Micro USB end of the USB cable into the lantern' s charging port, then connect the other end of the USB cable to a USB power adaptor.

Charging Indicator: The indicators near the switch will display charging status. Four indicators will remain constant on when the battery is fully charged.

Note:

1. The normal charging time is about 2.5 hours from fully depleted to fully charged with the light off.
2. Only Low output can be used while the light is being charged, but charging time will be prolonged.

Battery Level Indication

With the light switched off, single click the switch to check the battery status. The battery level indicators will display the battery status for 3 seconds.

One light on: critical, 0% - 25%

Two lights on: poor, 26% - 50%

Three lights on: sufficient, 51% - 85%

Four lights on: saturated, 86% - 100%

Battery Specifications

TYPES	DIMENSIONS	NOMINAL VOLTAGE	USABILITY	
Fenix ARB-L18 series	18650	3.6 V/3.7 V	Recommended	✓✓
Non-rechargeable battery (Lithium)	CR123A	3 V	Usable (no charging)	✓
Rechargeable Battery (Li-ion)	18650	3.6 V/3.7 V	Caution*	!
Rechargeable Battery (Li-ion)	16340	3.6 V/3.7 V	Banned	×

Warning: *Li-ion batteries are powerful cells designed for commercial applications and must be treated with caution and handled with care. Quality batteries with circuit protection will reduce the potential for combustion or explosion but cell damage or short circuiting are potential risks the user assumes.

Low-Voltage Warning

When the voltage level drops below the preset level, the first indicator flashes to remind you to recharge the battery. To ensure normal use, the lantern will not turn off automatically and will work till the battery level runs out.

Usage and Maintenance

- Disassembling the sealed head can cause damage to the

LIGHTING FOR EXTREMES



FACEBOOK



WECHAT

"Follow" us for more information about Fenix.

FENIXLIGHT LIMITED

Tel: +86-755-29631163/83/93 Fax: +86-755-29631161
E-mail: info@fenixlight.com Web: www.fenixlight.com
Address: 2F/3F, West of Building A, Xinghong Technology Park, 111 Shuiuku Road, Fenghuanggang Community, Xixiang Street, Bao'an District, Shenzhen City, Guangdong Province, China



61.139.201.018-A2-20210518

lantern and will void the warranty.

- Fenix recommends using excellent-quality batteries.
- If the light will not be used for an extended period, remove the batteries or the lantern could be damaged by electrolyte leakage or battery explosion.
- Recharge the light timely when the battery level is critical, for future use.
- Recharge a stored light every three months to maintain optimal battery performance.
- Replace the dust cover when charging is complete to ensure waterproof and dustproof performance.
- Long-term use can result in O-ring wear. To maintain a proper water seal, replace the ring with an approved spare.
- Periodic cleaning of the battery contacts improves the lamp's performance, as dirty contacts may cause the lamp to flicker, shine intermittently or even fail to illuminate for the following reasons:
 - A: The battery needs replacing.
Solution: Replace battery (ensure battery is inserted according to the manufacturer' s specifications).
 - B: The threads, PCB board contact or other contacts are dirty.
Solution: Clean the contact points with a cotton swab soaked in rubbing alcohol.

If the above methods don't work, please contact your authorized distributor.

Included

CL26R camping lantern, Fenix ARB-L18-2600 rechargeable Li-ion battery, Charging cable, Spare O-ring, Key chain, User manual, Warranty card.

Warning

 This camping lantern is a high-intensity lighting device capable of causing eye damage to the user or others. Avoid shining the camping lantern directly into anyone' s eyes.

解决方案：更换电池（装入新电池时请注意正负极方向）

二：五金弹片等导电接触面或接触点被弄脏了。

解决方案：用酒精棉签清洁导电接触面或接触点。

如果上述方法无效，请联系经销商并按照售后服务条款保修。

产品组件

CL26R露营灯、ARB-L18-2600可充锂离子电池、充电线、防水圈、钥匙扣、说明书、保修卡

警告

 本产品亮度极高，请勿直视发光体，以免造成视力损伤。

解决方案：更换电池（装入新电池时请注意正负极方向）

二：五金弹片等导电接触面或接触点被弄脏了。

解决方案：用酒精棉签清洁导电接触面或接触点。

如果上述方法无效，请联系经销商并按照售后服务条款保修。

产品组件

CL26R露营灯、ARB-L18-2600可充锂离子电池、充电线、防水圈、钥匙扣、说明书、保修卡

警告

 本产品亮度极高，请勿直视发光体，以免造成视力损伤。

解决方案：更换电池（装入新电池时请注意正负极方向）

二：五金弹片等导电接触面或接触点被弄脏了。

解决方案：用酒精棉签清洁导电接触面或接触点。

如果上述方法无效，请联系经销商并按照售后服务条款保修。

产品组件

CL26R露营灯、ARB-L18-2600可充锂离子电池、充电线、防水圈、钥匙扣、说明书、保修卡

警告

 本产品亮度极高，请勿直视发光体，以免造成视力损伤。

解决方案：更换电池（装入新电池时请注意正负极方向）

二：五金弹片等导电接触面或接触点被弄脏了。

解决方案：用酒精棉签清洁导电接触面或接触点。

如果上述方法无效，请联系经销商并按照售后服务条款保修。

产品组件

CL26R露营灯、ARB-L18-2600可充锂离子电池、充电线、防水圈、钥匙扣、说明书、保修卡

Incluso nella confezione

Lanterna da Campeggio CL26R, Batteria Ricaricabile Li-ion ARB-L18-2600, Cavo di Ricarica, Guarnizione di Ricambio, Gancio Portachiavi, Manuale di Istruzioni, Certificato di Garanzia.

Attenzione

 La lanterna da campeggio è un dispositivo di illuminazione ad alta intensità che può causare danni alla vista. Evitare di puntare la luce direttamente negli occhi.

